

*2021 ж. 24 қараша күні
Қатысушылардың жалпы
жиналысының хаттамасымен
бекітілді*

*Утвержден
Протоколом общего собрания участников
от 24 ноября 2021 г.*

*«Capital Leasing Group (Капитал Лизинг
Групп)»*

**ЖАУАПКЕРШІЛІГІ ШЕКТЕУЛІ
СЕРИКТЕСТИГІНІҢ
ЖАРҒЫСЫ**

**УСТАВ
ТОВАРИЩЕСТВА С ОГРАНИЧЕННОЙ
ОТВЕТСТВЕННОСТЬЮ
«Capital Leasing Group (Капитал Лизинг
Групп)»**

Алматы қ. – 2021 ж.

г. Алматы – 2021 г.

| <u>1. ЖАЛПЫ ЕРЕЖЕЛЕР</u> | <u>1. ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ</u> |
|---|--|
| <p>1.1. Осы Жарғы «<i>Capital Leasing Group (Капитал Лизинг Груп)</i>» жауапкершілігі шектеулі серіктестігінің (әрі қарай – «<i>Серіктестік</i>») заңды тұлға ретінде құқықтық мәртебесін анықтайды.</p> <p>1.2. Серіктестік Қазақстан Республикасының қолданыстағы заңдарына сәйкес құрылады.</p> <p>1.3. Серіктестік шағын кәсіпкерлік субъектілері ретінде есептеледі, алайда жұмыс барысында орта немесе ірі кәсіпкерлік субъектісіне айналуы мүмкін.</p> <p>1.4. Серіктестіктің Катысушилары:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Гришин Сергей Викторович, Ресей Федерациясының азаматы, тұган күні 23 қазан 1987 жыл, шетелдіктің ықтиярхаты №044057582, 2018 жылдың 07 наурыз күні Қазақстан Республикасының ИМ берілген, ЖСН 8/102300009, келесі мекен-жайда тұратын: Қазақстан Республикасы, Алматы қ., Бостандық ауданы, Ерменсай ықишиамауданы, 1566/1 үй; - Частная компания «TURLOV PRIVATE HOLDING Ltd.», «Астана» халықаралық қаржы орталығының (АХҚО) заңнамасына сәйкес құрылған және жұмыс істейді, БСН: 210740900312, заңды макен-жайы: Қазақстан Республикасы, Нур-Султан қ., Есіл ауданы, Мангалик Ел даңғылы, 55/22, Блок С4.3, офис 140; - Демченко Алексей Александрович, тұган күні 21 сәуір 1985 жыл, ЖСН: 850421300263, келесі мекен-жайда тұратын: Қазақстан Республикасы, Ақтөбе облысы, Хромтау ауданы, Хромтау қ., Жубановтар к., 14 үй, 20 п. <p>1.5. Серіктестіктің фирмалық атауы: мемлекеттік тілде: «<i>Capital Leasing Group (Капитал Лизинг Груп)</i>» жауапкершілігі шектеулі серіктестігі. қысқаша: «<i>CLG</i>» ЖШС</p> <p>орыс тілінде: Товарищество с ограниченной ответственностью «<i>Capital Leasing Group (Капитал Лизинг Груп)</i>»</p> <p>қысқаша: ТОО «CLG»</p> | <p>1.1. Настоящий Устав определяет правовой статус Товарищества с ограниченной ответственностью «<i>Capital Leasing Group (Капитал Лизинг Груп)</i>» (далее – «Товарищество») как юридического лица.</p> <p>1.2. Товарищество создается на основании действующего законодательства Республики Казахстан.</p> <p>1.3. Товарищество является субъектом малого предпринимательства, однако в процессе деятельности статус Товарищества может быть изменен на субъект среднего или крупного предпринимательства.</p> <p>1.4. Участниками товарищества являются:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Гришин Сергей Викторович, гражданин Российской Федерации, дата рождения 23 октября 1987 года, вид на жительство иностранца №044057582 выдан 07 марта 2018 года МВД Республики Казахстан, ИИН 8/102300009, проживающий по адресу: Республика Казахстан, город Алматы, Бостандыкский район, микрорайон Ерменсай, дом 1566/1; - Частная компания «TURLOV PRIVATE HOLDING Ltd.», созданная и действующая в соответствии с правом Международного финансового центра «Астана» («МФЦА»), БИН: 210740900312, юридический адрес: Республика Казахстан, город Нур-Султан, Есильский район, проспект Мангилик Ел, 55/22, Блок С4.3, офис 140; - Демченко Алексей Александрович, 21.04.1985 года рождения, ИИН: 850421300263, зарегистрированный по адресу: Актюбинская область, Хромтауский район, Хромтау, улица Братьев Жубановых, дом 14, квартира 20. <p>1.5. Фирменное наименование Товарищества:</p> <p>на государственном языке: «<i>Capital Leasing Group (Капитал Лизинг Груп)</i>»</p> <p>жауапкершілігі шектеулі серіктестігі сокращенно: «<i>CLG</i>» ЖШС</p> <p>на русском языке: Товарищество с ограниченной ответственностью «<i>Capital Leasing Group (Капитал Лизинг Груп)</i>».</p> <p>сокращенно: ТОО «CLG»</p> |

ағылшын тілінде: «*Capital Leasing Group*» Limited Liability Partnership қысқаша: «*CLG*» LLP.

1.6. Серіктестіктың орналасқан жері: Қазақстан Республикасы, Алматы қаласы, 050051/A25D6T5, Медеу ауданы, Достық даңғылы, 210.

1.7. Серіктестіктың қызмет мерзімі шектелмеген.

2. СЕРІКТЕСТИКТІҢ ЗАҢДЫ МӘРТЕБЕСІ

2.1. Серіктестік мемлекеттік тіркеүген сәттен бастап заңды тұлға құқықтарын алады.

2.2. Серіктестіктың мөрі, дербес балансы, банктерде шоттары, өзінің фирмалық атауы бар бланкілері болады.

2.3. Серіктестік өзінің атынан шарттар жасасуға, мүліктік және мүчіктік емес жеке құқықтарды алуға, сот органдарында талапкер және жауапкер болуға күкілді.

2.4. Серіктестік Қазақстан Республикасының аумағында және одан тысқары жерлерде филиалдар мен өкілдіктер аша алады.

2.5. Серіктестік еркін негізде Қазақстан Республикасының аумағында және одан тысқары жерлерде басқа заңды тұлғалармен бірлестіктерге (одақтарға) кіруге құқылды.

2.6. Серіктестік өзінің міндеттемелері бойынша өзіне тиесілі барлық мүлікпен жауап береді. Мемлекет Серіктестіктың қарыздарына жауап бермейді. Серіктестік мемлекеттің қарыздарына жауап бермейді.

Серіктестік заңда көрсетілген жағдайлардан өзге кездерде өзінің қатысуышының міндеттемелері бойынша жауап бермейді.

2.7. Серіктестіктың қатысуышылары оның міндеттемелері бойынша жауап бермейді және серіктестіктың қызметіне байланысты шығындар бойынша енгізген салымдар күнінің шегінде тауекел етеді.

3. СЕРІКТЕСТИК ҚАТЫСУШЫЛАРЫНЫҢ ҚҰҚЫҚТАРЫ МЕН МІНДЕТТЕРІ

3.1 Серіктестіктың қатысуышылары

на английском языке: «*Capital Leasing Group*» Limited Liability Partnership. сокращенно: «*CLG*» LLP

1.6. Место нахождения Товарищества: Республика Казахстан, г. Алматы, 050051/A25D6T5, Медеуский район, пр. Достык, 210.

1.7. Срок деятельности Товарищества не ограничен.

2. ЮРИДИЧЕСКИЙ СТАТУС ТОВАРИЩЕСТВА

2.1 Товарищество приобретает права юридического лица с момента его государственной регистрации.

2.2 Товарищество имеет печать, самостоятельный баланс, счета в банках, бланки со своим фирменным наименованием.

2.3 Товарищество имеет право от своего имени заключать договоры, приобретать имущественные и личные нематериальные права, быть истцом и ответчиком в судебных органах.

2.4 Товарищество может открывать филиалы и представительства на территории Республики Казахстан и за ее пределами.

2.5 Товарищество вправе на добровольной основе вступать в объединения (союзы) с другими юридическими лицами на территории Республики Казахстан и за ее пределами.

2.6 Товарищество отвечает по своим обязательствам всем принадлежащим ему имуществом. Государство не отвечает по долгам Товарищества. Товарищество не отвечает по долгам Государства.

Товарищество не отвечает по обязательствам участников, за исключением случаев, предусмотренных действующим законодательством.

2.7. Участники товарищества не отвечают по его обязательствам и несут риск убытков, связанных с деятельностью товарищества, в пределах стоимости внесенных ими вкладов.

3. ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ УЧАСТНИКОВ ТОВАРИЩЕСТВА

3.1 Участниками Товарищества могут

| | |
|--|---|
| <p>ретінде Қазақстан Республикасы мен іштет елдердің заңды және жеке тұлғалары бола алады.</p> | <p>быть юридические и физические лица Республики Казахстан и других государств.</p> |
| <p>3.2 Қатысуышылардың күкүйтари:</p> | <p>3.2 Участники имеют право:</p> |
| <ol style="list-style-type: none"> 1) заң және осы Жарғы қарастырған тәртіп бойынша Серіктестіктың басқару істеріне қатысу; 2) Жарғы қарастырған тәртіп бойынша Серіктестіктың қызметі туралы акпарат алуға және оның бухгалтерлік және басқа да құжаттамаларымен танысуга; 3) қолданыстағы заңдарға, осы Жарғыга сәйкес Серіктестік қызметінен түскен пайданы алуға; 4) Серіктестік таратылған жағдайда, несие берушілермен есеп айырысқаннан кейін қалған мүлік болігінің құнын алу, немесе Серіктестіктың барлық қатысуышыларының келісімі бойынша сол мүліктың бір болігін заттай алу; 5) Серіктестікке өз қатысуын, Қазақстан Республикасының қолданыстағы заңдарына сәйкес және осы жарғысында, улесін шеттету арқылы тоқтату; 6) Қазақстан Республикасының қолданыстағы заңдарына сәйкес және осы жарғысында козделген олардың құқықтарын бұзғап серіктестік органдарының шешімдеріне сот тәртібімен дау айтуда құқылы; 7) Серіктестіктың қызмет мәселелері бойынша өз құзыретіне сәйкес шешімдер қабылдау және Серіктестіктың басқару органдарының қарауына енгізу. | <ol style="list-style-type: none"> 1) Участвовать в управлении делами Товарищества в порядке, предусмотренном действующим законодательством и настоящим Уставом; 2) Получать информацию о деятельности Товарищества и знакомиться с его бухгалтерской и иной документацией в порядке, предусмотренном Уставом; 3) Получать доход от деятельности Товарищества в соответствии с действующим законодательством, настоящим Уставом; 4) Получить в случае ликвидации Товарищества стоимость части имущества, оставшегося после расчетов с кредиторами, или, по соглашению между участниками, часть этого имущества в натуре, 5) Прекратить участие в Товариществе путем отчуждения своей доли в порядке, предусмотренном действующим законодательством Республики Казахстан и настоящим Уставом; 6) Оспаривать в судебном порядке решения органов товарищества, нарушающие их права, предусмотренные действующим законодательством Республики Казахстан и настоящим Уставом; 7) Принимать решения и вносить на рассмотрение органов управления Товарищества, согласно их компетенции, предложения по вопросам деятельности Товарищества. |
| <p>3.3 Қатысуышылардың міндеттері:</p> | <p>3.3 Участники обязаны:</p> |
| <ol style="list-style-type: none"> 1) Құрылтай келісімімен осы Жарғының талаптарын қадағалау; 2) Серіктестік Жарғылық капиталына Құрылтай келісімі қарастырған тәртіп бойынша, мерзімдерде және мөлшерлерде салымдар қосу; 3) Серіктестік құтия деп есептеген ақпаратты жарияламау; 4) Осы жарғының 1.4. бабының мәлімметтері өзгергені туралы атқару органға хабарлауда міндетті. | <ol style="list-style-type: none"> 1) Соблюдать требования Устава Товарищества; 2) Вносить вклады в Уставный капитал Товарищества в порядке, размерах и в сроки, предусмотренные учредительными документами; 3) Не разглашать сведения, которые Товариществом объявлены коммерческой тайной. 4) Письменно извещать исполнительный орган об изменении сведений пункта 1.4. настоящего устава. |
| <p>Қатысуышылар Казақстан Республикасының заңдары және өзара жасасқан кез келген келісімдер</p> | <p>Участники могут нести и другие обязанности и иметь другие права, не</p> |

| | |
|---|---|
| <p>қарастырган басқа да міндеттерді көтеріп, басқа да құқықтырға иелене алады.</p> <p><u>4. СЕРИКТЕСТИКТІҢ КЫЗМЕТИНІН МАҚСАТТАРЫ ЖӘНЕ МӘНІ</u></p> <p>4.1. Серіктестіктің қызметінің негізгі мақсаты: жарғысы бойынша қызметінен таза табыс алу болады.</p> <p>4.2. Серіктестік қызметінің мәні болып табылатындар:</p> <ul style="list-style-type: none"> ⇒ Топтарга кірмейтін машиналарды, жабдықтарды және материалдық құндылықтарды лизингке беру; ⇒ Қаржылық лизинг; ⇒ Жалға алу, жалға беру; ⇒ Коммерциялық қызмет; ⇒ Қазақстан Республикасының заңдарымен тыйым салынбаган басқа да қызметтер. <p>4.3. Серіктестіктің лицензияланатын қызмет саласындағы құқықтық қабілеті тиісті лицензия алған сәттен бастап пайда болады және заң актілерімен белгіленген тәртіппе оның алып қойылған, қолданылу мерзімі біткен немесе жарасамсыз деп танылған кезінен бастап тоқтатылады.</p> <p><u>5. СЕРИКТЕСТИКТІҢ ЖАРГЫЛЫҚ КАПИТАЛЫ</u></p> <p>5.1. Серіктестіктің жарғылық капиталы 600 000 000 (алты жүз миллион) теңгегін құрайды, қатысуышыларының салымынан құралады.</p> <p>5.2. Жарғылық капиталдың мөлшерін азайту немесе көбейту қолданылып жүрген заңдарга сәйкес қатысуышылардың шешімі бойынша жүзеге асырылады.</p> <p><u>6. СЕРИКТЕСТИКТІҢ БАСҚАРУ ОРГАНДАРЫ.</u></p> <p>6.1. Серіктестіктің басқару органдары болып табылатындар:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ Жоғарғы орган - Қатысуышылардың жалпы жиналышы. ➤ Атқару органдары – Директор. ➤ Бақылаушы орган - Тексеруші. | <p>противоречие действующему законодательству Республики Казахстан.</p> <p><u>4. ЦЕЛЬ И ПРЕДМЕТ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ТОВАРИЩЕСТВА</u></p> <p>4.1 Основной целью деятельности Товарищества является: получение чистого дохода от уставной деятельности.</p> <p>4.2 Основными видами деятельности Товарищества являются:</p> <ul style="list-style-type: none"> ⇒ Лизинг прочих машин, оборудования и материальных средств, не включенных в другие группы; ⇒ Финансовый лизинг; ⇒ Аренда, прокат, лизинг; ⇒ Коммерческая деятельность; ⇒ иные виды деятельности, не запрещенные законодательством Республики Казахстан. <p>4.3. Правоспособность товарищества в сфере лицензируемой деятельности возникает с момента получения соответствующей лицензии и прекращается с момента ее изъятия, истечения срока действия или признания недействительной в установленном законодательными актами порядке.</p> <p><u>5. УСТАВНЫЙ КАПИТАЛ ТОВАРИЩЕСТВА.</u></p> <p>5.1 Уставный капитал Товарищества составляет 600 000 000 (шестьсот миллионов) тенге, состоит из вкладов участников.</p> <p>5.2. Увеличение или уменьшение уставного капитала товарищества осуществляется по решению общего собрания участников Товарищества в соответствии с действующим законодательством.</p> <p><u>6. ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ ТОВАРИЩЕСТВОМ.</u></p> <p>6.1. Органами управления Товарищества являются:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ Высший орган – Общее собрание участников. ➤ Исполнительный орган - Директор. ➤ Контрольный орган - Ревизор. |
|---|---|

| 7. ЖОГАРҒЫ ОРГАН. | 7. ВЫСШИЙ ОРГАН. |
|---|--|
| 7.1. Серіктестіктің жоғары органының күзүретіне келесі мәселелер жатады: | 7.1. К исключительной компетенции высшего органа Товарищества относится: |
| 7.1.1. Серіктестіктің жаргысын, соның ішінде жарғылық капиталының мөлшерін, орналасқан жерін, фирмалық атауын өзгерту не Серіктестіктің жаргысын жаңа редакцияда бекіту; | 7.1.1. Изменение устава товарищества, включая изменение размера уставного капитала, место нахождения и наименования, или утверждение Устава Товарищества в новой редакции; |
| 7.1.2. Серіктестіктің атқарушы органын құру, өкілеттіктірін мерзімнен бұрын тоқтату, сондай – ақ жауапкершілігі шектеулі серіктестігін не оның мүлкім сенімді басқармaga беру туралы шешім қабылдау, осындай берудің талаптарын анықтау; | 7.1.2 Образование исполнительного органа товарищества и досрочное прекращение его полномочий, а также принятие решения о передаче товарищества с ограниченной ответственностью или его имущества в доверительное управление и определение условий такой передачи; |
| 7.1.3. Бақылау кеңесін және (немесе) Серіктестіктің тексеру комиссияны (тексерушісін) сайлау, өкілеттерерін мерзімнен бұрын тоқтату, сондай ақ Серіктестіктің тексеру комиссиясының (тексерушісінің) есептері мен қорытындыларын бекіту; | 7.1.3. Избрание и досрочное прекращение полномочий наблюдательного совета и (или) ревизионной комиссии (ревизора) Товарищества, утверждение отчетов и заключений ревизионной комиссии (ревизора) Товарищества; |
| 7.1.4. Жылдық қаржысы есебін бекіту және таза кірісті болу; | 7.1.4. Утверждение годовой финансовой отчетности и распределение чистого дохода; |
| 7.1.5. Оларды бекіту серіктестіктің жаргысында серіктестіктің озге органдарының құзымынан жатызылыған құжаттардан басқа, серіктестіктің ішкі қызметтің реттейтін ішкі ережелерді, оларды қабылдау рәсімін және басқа да құжаттарды бекіту; | 7.1.5. Утверждение внутренних правил, процедуры их принятия и других документов. Регулирующих внутреннюю деятельность товарищества, кроме документов, утверждение которых уставом товарищества отнесено к компетенции иных органов товарищества; |
| 7.1.6. Серіктестіктің басқа шаруашылық серіктестіктерге, сондай-ақ коммерциялық емес ұйымдарға қатысуы туралы шешім қабылдау; | 7.1.6. Решение об участии товарищества в иных хозяйственных товариществах, а также в некоммерческих организациях; |
| 7.1.7. Серіктестікті тарату не қайта құру туралы шешім қабылдау; | 7.1.7. Решение о реорганизации или ликвидации Товарищества; |
| 7.1.8. Тарату комиссияны тағайындау және тарату баланстарын бекіту; | 7.1.8. Назначение ликвидационной комиссии и утверждение ликвидационных балансов; |
| 7.1.9. ҚР заңнамасына сәйкес Серіктестік қатысуышының үлесін еркінен тыс сатып алу жөнінде шешім қабылдау; | 7.1.9. Решение о принудительном выкупе доли участника Товарищества в соответствии с законодательством РК; |
| 7.1.10. Серіктестіктің барлық мүлкін кепілге алу туралы шешім; | 7.1.10. Решение о залоге всего имущества Товарищества; |
| 7.1.11. ҚР заңнамасына сәйкес Серіктестік мүлкіне қосыма жарнаптар енгізу туралы шешім; | 7.1.11. Решение о внесении дополнительных взносов в имущество Товарищества в соответствии с законодательством РК; |
| | 7.1.12. Решение о создании филиалов и представительства Товарищества; |

7.1.12. Серіктестіктиң филиалдарын мен өкілдіктерін құру туралы шешім;

7.1.13. Серіктестікке қатысуышыларға және үлестерді сатып алушыларға Серіктестіктиң қызметі туралы ақпаратты ұсыну тәртібін және мерзімдерін бекіту жетады;

Қатысуышылардың жалпы жиналатысы Серіктестіктиң ішкі қызметіне қатысты мәселелер бойынша жауапкершілігі шектеулі серіктестіктиң өзге де органдарының коз келген шешімнің қүшін жсюога құқылы;

Серіктестіктиң жоғарғы орган заңдамамен және осы жарғына бөлінген шешім қабылдауда. Серіктестіктиң Жоғарғы орган Серіктестік қызметіне баптіланысты кез келген мәселені қарастырауда құқылы.

8. АТКАРУ ОРГАНЫ

8.1. Серіктестіктиң ағылмады қызметтеріне басшылық жасауды және оның істерін жүргізууді Қатысуышымен тағайындалатын Директор жүзеге асырады.

8.2. Серіктестіктиң директоры:

- Серіктестіктиң атынан сенімхатсыз әрекет етеді.
- Серіктестіктиң мұддесін қорғау құқығына сенімхаттар, соның ішінде қайта сенім білдіру құқығымен сенімхаттар береді;
- Серіктестіктиң қызметкерлері тұрасында оларды қызметтеріне тағайындау, оларды ауыстыру және босату туралы бүйректар шығарады, еңбекақы төлеу жүйелерін анықтайды, лауазымдық еңбекақы және үстеме ақылардың молшерін белгілейді, сыйлықақы сұрақтарын шешеді, көтермеледеу шараларын қабылдайды және тәртіп бұзғандарға жазы қолданады;
- Қатысуышылардың ерекше құзыретіне қатысты емес басқа өкілеттіктерді, сондай-ақ оған қатысуышылармен берген өкілеттіктерін жүзеге асырады.

9. СЕРИКТЕСТИКТИҢ ТЕКСЕРУШІСІ

7.1.13. Утверждение порядка и сроков предоставления участникам товарищества и приобретателям долей информации о деятельности Товарищества; Общее собрание участников вправе отменить любое решение иных органов товарищества с ограниченной ответственностью по вопросам относящимся к внутренней деятельности товарищества. Высший орган Товарищества принимает решение с учетом требований законодательства и настоящего Устава. Высший орган товарищества вправе принять к рассмотрению любой вопрос, связанный с деятельностью Товарищества.

8. ИСПОЛНИТЕЛЬНЫЙ ОРГАН.

8.1. Текущее руководство деятельностью Товарищества и ведение его дел осуществляется Директор, назначаемый общим собранием участников.

8.2. Директор Товарищества:

- без доверенности действует от имени Товарищества;
- выдает доверенности на право представления Товарищества, в том числе доверенности с правом передоверия;
- в отношении работников Товарищества издает приказы о назначении их на должность, об их переводе и увольнении, определяет системы оплаты труда, устанавливает размеры должностных окладов и персональных надбавок, решает вопросы премирования, принимает меры поощрения и налагает дисциплинарные взыскания.
- осуществляет иные полномочия не отнесенные к исключительной компетенции общего собрания участников, а также полномочия, переданные ему общим собранием участников.

9. РЕВИЗОР ТОВАРИЩЕСТВА.

9.1 Товарищество осуществляет бухгалтерский учет результатов своей деятельности, ведет статистическую и

| | |
|--|---|
| <p>9.1. Серіктестік Казақстан Республикасының қолданыстағы ережелеріне сәйкес өз қызметтің нәтижесінің бухгалтерлік есебін, статистикалық және қаржылық есебін жүзеге асырады.</p> <p>9.2. Серіктестік есеп жүргізу дің тәртібі мен есептің шынайылығын сақтамаған жағдайда занға сәйкес жауапты болады.</p> <p>9.3. Серіктестіктің атқарушы органың қаржы-шаруашылық қызметтің бақылауды жүзеге асыру үшін серіктестікке қатысушилар немесе олардың өкілдері арасынан тексеруші 5 жыл мерзімге сайланады.</p> <p>9.4. Тексеруші кез келген уақытта Серіктестіктің атқарушы органының қаржы-шаруашылық қызметтің тексеру жүргізуге құқылы. Тексеруші осы мақсатта Серіктестіктің барлық құжаттамасын ешқандай кедергісіз кору құқығына ие болады. Тексерушінің тарап етуі бойынша атқарушы органды ауыша немесе жазбаша түрде қажетті түсіндірмелер беруге міндетті.</p> <p>9.5. Тексеруші серіктестікке қатысушиның бекіткенге дейін серіктестігінің жылдық қаржылық есептесіне міндетті түрде тексеру жүргізеді. Қатысуши тексерушінің қорытындысы не аудитордың қорытындысы болмайынша жылдық қаржылық есептемені бекітуге құқығы жоқ.</p> <p>9.6. Атқару органдарының мүшелері тексеру комиссиясы мүшелері бола алмайды.</p> <p>9.7. Серіктестіктің тексерушінің жұмыс тәртібі ішкі қызметтің реттейтін ережелермен және өзге де құжаттармен белгіленеді.</p> <p>9.8. Тексеру жүргізу үшін шеттен аудитор тартылуы мүмкін.</p> | <p>финансовую отчетность в соответствии с действующими в Республике Казахстан правилами.</p> <p>9.2 Товарищество несет ответственность в соответствии с законодательством за несоблюдение достоверности и порядка ведения учета и отчетности.</p> <p>9.3 Для осуществления контроля за финансово-хозяйственной деятельностью исполнительного органа товариществом может избираться ревизор сроком на 5 лет из числа участников или их представителей.</p> <p>9.4 Ревизор вправе во всякое время производить проверки финансово-хозяйственной деятельности исполнительного органа Товарищества. Ревизор обладает для этой цели правом безусловного доступа ко всей документации Товарищества. По требованию ревизора исполнительный орган обязан давать необходимые пояснения в устной или письменной форме.</p> <p>9.5 Ревизор в обязательном порядке проводит проверку годовой финансовой отчетности товарищества до их утверждения общим собранием участников. Общее собрание участников не вправе утверждать годовую финансовую отчетность без заключения ревизора либо заключения аудитора.</p> <p>9.6 Ревизор не может быть одновременно членом исполнительного органа товарищества.</p> <p>9.7 Порядок работы ревизора товарищества определяется правилами и иными документами, регулирующими внутреннюю деятельность.</p> <p>9.8 Для проведения ревизий может быть привлечен внешний аудитор.</p> |
| <p style="text-align: center;"><u>10. СЕРІКТЕСТИККЕ ҚАТЫСУШЫЛАРҒА ЖӘНЕ УЛЕСТЕРДІ САТЫП АЛУШЫЛАРҒА СЕРІКТЕСТИКТІҢ ҚЫЗМЕТІ ТУРАЛЫ АҚПАРАТТЫ ҰСЫНУ ТӘРТІБІ ЖӘНЕ МЕРЗІМІ</u></p> <p>10.1. Серіктестік қатысушиларының талап етуі бойынша Серіктестіктің</p> | <p style="text-align: center;"><u>10. ПОРЯДОК И СРОКИ ПРЕДОСТАВЛЕНИЯ УЧАСТНИКУ ТОВАРИЩЕСТВА И ПРИОБРЕТАТЕЛЕЙ ДОЛЕЙ ИНФОРМАЦИИ О ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ТОВАРИЩЕСТВА.</u></p> <p>10.1. Товарищество обязано по требованию участников предоставить информацию о деятельности Товарищества, затрагивающую интересы его участника в течении семи дней.</p> |

| | |
|--|---|
| <p>қызметті туралы, оның қатысушының жеті күн ішінде мұдделерін қозгайтын ақпарат беруге міндетті.</p> <p>Серіктестіктері қатысушының мұдделерін қозгайтын ақпарат деп:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1) Серіктестік қатысушысы қабылданған, атқаруышы органдының ревизорының шешімдері және қабылданған шешімдердің орындауы туралы ақпарат; 2) Серіктестіктің өз капиталы мөлшерінің жисырма бес және одан да көп проценттін құрайтын мөлшерде Серіктестіктің қарызы алыу; 3) жасалған мәміле нәтижесінде Серіктестіктің өз меншігіндегі капиталы мөлшерінің жисырма бес және одан да көп проценттін құрайтын сомадағы мұлік сатып алынатын немесе иеліктен шығарылатын ірі мәмітені немесе өзара ғайланастаны мәмілелерді Серіктестіктің жасауы; 4) Серіктестіктің қандай да болын қызметтің түрін жүзеге асыруға және (немесе) белгілі бір іс-әрекеттер жасауда лицензиялар алыу, олардың қолданылуын тоқтатма түрү немесе тоқтату, сондай-ақ Серіктестіктің қандай да болын қызметтің түрін жүзеге асыруға және (немесе) белгілі бір іс-әрекеттер жасауда бұрын алған лицензияларынан айыру; 5) Серіктестіктің мұлкіне тыйым салу; 6) нәтижесінде Серіктестіктің баланстық құны қоғам активтері жасалы мөлшерінің он немесе одан да көп проценттін құрайтын мұлкі жойылған тәтение сипаттағы жағдайлардың басталуы; 7) Серіктестіктің және (немесе) оның лауазымды тұлғаларын әкімшілік жасаулершілікке тарту; 8) Серіктестікті мәжбүрлеп қайта ұйымдастыру туралы шешім; 9) аудиторлық есеп (ол бар болса); 10) Серіктестіктің жарғысына сәйкес Серіктестік қатысушыларының мұдделерін қозгайтын өзге де ақпарат танылады; 11) солтта корпоративтік даулар бойынша істі қозгау туралы мағліметтер. | <p>Информацией, затрагивающей интересы участника Товарищества, признаются:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1) решения, принятые участником Товарищества, исполнительного органа, (ревизора) Товарищества и информация об исполнении принятых решений; 2) получение Товариществом займа в размере, составляющем двадцать пять и более процентов от размера собственного капитала Товарищества; 3) совершение Товариществом крупной сделки или совокупности взаимосвязанных между собой сделок, в результате которой (которых) приобретается или отчуждается имущество на сумму, составляющую двадцать пять и более процентов от размера собственного капитала Товарищества; 4) получение Товариществом лицензий на осуществление каких-либо видов деятельности и (или) совершение определенных действий, приостановление или прекращение их действий, а также лишение ранее полученных товариществом лицензий на осуществление каких-либо видов деятельности и (или) совершение определенных действий; 5) арест имущества Товарищества; 6) наступление обстоятельств, носящих чрезвычайный характер, в результате которых было уничтожено имущество товарищества, балансовая стоимость которого составляла десять или более процентов от общего размера активов общества; 7) привлечение Товарищества и (или) его должностных лиц к административной ответственности; 8) решение о принудительной реорганизации Товарищества; 9) аудиторский отчет (при его наличии); 10) иная информация, затрагивающая интересы участников товарищества, в соответствии с уставом товарищества; 11) информация о возбуждении в суде дела по корпоративному спору. <p>10.2. Предоставление информации о деятельности Товарищества, затрагивающей интересы его участника, осуществляется в соответствии с</p> |
|--|---|

| | |
|--|--|
| <p>10.2. Серіктестігінің қызметі туралы, оның қатысуышыларының мұдделерін қозғайтын ақпаратты беру заңдарына сәйкес және Серіктестіктің жарғысына сәйкес жүзеге асырылады.</p> | <p>действующим законодательством и уставом товарищества.</p> <p>10.3. Предоставление информации о деятельности Товарищества приобретателям долей осуществляется в течении семи дней.</p> <p>10.4. Документы о деятельности Товарищества, касающиеся его деятельности, подлежат хранению Товариществом в течение всего срока его деятельности по месту нахождения исполнительного органа товарищества.</p> <p>10.5. Хранению подлежат следующие документы:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1) устав Товарищества, изменения и дополнения, внесенные в устав товарищества; 2) протоколы общего собрания участников Товарищества; 3) лицензии на занятие Товариществом определенными видами деятельности и (или) совершение определенных действий; 4) документы, подтверждающие права Товарищества на имущество, которое находится (находилось) на его балансе; 5) положение о филиалах и представительствах Товарищества; 6) решения исполнительного органа. <p>Иные документы хранятся в течение срока, установленного в соответствии с законодательством Республики Казахстан.</p> <p>10.6. По требованию участника Товарищества и приобретателю долей Товарищество обязано представить копии документов, в порядке, определенном уставом Товарищества.</p> <p>10.7. Опубликование Товариществом информации о своей деятельности осуществляется на государственном и русском языках в официальных печатных изданиях в соответствии с требованиями законодательства Республики Казахстан.</p> |
| <p>10.8. Серіктестік Серіктестігі қатысуышының және үлестерді сатып алушыларга талап етуі бойынша оған заңдарына сәйкес көздөлген құжаттардың көшірмелерін Серіктестіктің жарғысында белгіленген тәртіппен беруге міндетті.</p> <p>10.9. Серіктестіктің озінің қызметі туралы ақпаратты жариялауды мемлекеттік және орыс тілдерінде Қазақстан Республикасының заңдарымен бекітілген ақпарат құтандарында жарияланады.</p> <p>11. СЕРІКТЕСТИКТІҢ МУЛКІ</p> | <p>11. ИМУЩЕСТВО ТОВАРИЩЕСТВА.</p> <p>11.1. Имущество Товарищества составляют: основные фонды и оборотные средства, а также иное имущество,</p> |

| | |
|--|---|
| <p>11.1. Серіктестік мүлкін құрайтындар: негізгі қорлар және айналымдағы қорлар, сонымен қатар серіктестіктің қаржылық есебінде көрсетілген озгеде муліктер болып табылады.</p> <p>11.2. Мүлік серіктестікке жеке менинкі түрінде жетады.</p> <p>11.3. Серіктестік мүлкін қалыптастыру көзі:</p> <ul style="list-style-type: none"> a. қатысуышының жарғылық капиталга салған салымы; b. серіктестік қызметінен түскен табыс; c. Қазақстан Республикасының заңдарымен тыйым салынбаган басқа да табыс көздері. болып табылады. | <p>стоимость которого отражается в финансовой отчетности товарищества.</p> <p>11.2 Имущество принадлежит Товариществу на праве собственности.</p> <p>11.3 Источниками формирования имущества Товарищества являются:</p> <ol style="list-style-type: none"> вклад участников в Уставный капитал, доходы, полученные от деятельности Товарищества, иные источники, не запрещенные законодательством Республики Казахстан. |
| <p><u>12. ТАЗА ТАБЫСТЫ БӨЛУ</u></p> <p>12.1 Серіктестіктің жыл ішіндегі оның қызметінің нәтижелері бойынша алған таза пайдасы, қатысуышылардың шешімімен сәйкес болінеді</p> <p>12.2 Серіктестікте резерв капиталға құрылған жағдайда серіктестіктің ықтимал шығындары осы қордың есебінен жетады. Резерв қапиталдың қаражаты жетіспеген кезде немесе резерв капитал болмagan жағдайда шығындарды жабудың көздері туралы шешім қатысуышылардың жетапы жиналысымен қабылданады.</p> | <p><u>12. РАСПРЕДЕЛЕНИЕ ЧИСТОГО ДОХОДА.</u></p> <p>12.1 Чистый доход, полученный Товариществом по результатам его деятельности за год распределяется в соответствии с решением общего собрания участников Товарищества.</p> <p>12.2 Возможные убытки Товарищества покрываются за счет резервного капитала, в случае его создания в Товариществе. При недостатке средств резервного капитала или в случае отсутствия резервного капитала решение об источниках покрытия убытков принимается общим собранием участников.</p> |
| <p><u>13. СЕРИКТЕСТИКТІҢ ЖҰМЫС ТӘРТІБІ</u></p> <p>13.1. Серіктестіктің жұмыс тәртібі Қазақстан Республикасының Еңбек туралы заңына байланысты жасалынады.</p> | <p><u>13. РЕЖИМ РАБОТЫ ТОВАРИЩЕСТВА</u></p> <p>13.1. Режим работы Товарищества определяется согласно трудового законодательства Республики Казахстан.</p> |
| <p><u>14. ОСЫ ЖАРҒЫҒА ӨЗГЕРТУЛЕР ЕҢГІЗУ ТӘРТІБІ.</u></p> <p>14.1 Серіктестіктің Жарғысна өзгертулер мен толықтырулар еңгізуі Қазақстан Республикасының заңдарымен белгіленген тәртіпте қатысуышылардың шешімі бойынша жүзеге асырылады.</p> | <p><u>14. ПОРЯДОК ВНЕСЕНИЯ ИЗМЕНЕНИЙ В НАСТОЯЩИЙ УСТАВ.</u></p> <p>14.1. Внесение изменений и дополнений в Устав Товарищества осуществляется по решению общего собрания участников в порядке, определенным законодательством Республики Казахстан.</p> |
| <p><u>15. СЕРИКТЕСТИКТІҢ ҚАЙТА КҮРҮЛУЫ ЖӘНЕ ТАРАТЫЛУЫ.</u></p> <p>15.1 Серіктестіктің қызметі тоқтатылады:</p> | <p><u>15. РЕОРГАНИЗАЦИЯ И ЛИКВИДАЦИЯ ТОВАРИЩЕСТВА</u></p> <p>15.1 Деятельность Товарищества прекращается:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ в случае его добровольной либо принудительной реорганизации; |

| | |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> ➤ Оның ерікті түрде немесе ықтиярсыз қайта құру жағдайларында; ➤ егер Серіктестік таратылса; ➤ қатысуышылдың жасалы жиналысының шешімі бойынша; ➤ сот шешімі бойынша; ➤ егер жарғылық капиталдың мөлшерінің азайганының нәтижесінде оның мөлшері ең аз мөлшерден тоған болып қалса. <p>15.2 Серіктестіктің қосу, біріктіру, бөлу, бөліп шығару, озгерту, түрінде қайта құрылуы қатысуышының шешімімен Қазақстан Республикасының заңдарымен белгіленген тәртіппе ерікті түрде жүргізіледі. Заң актілерімен белгіленген жағдайларда біріктіру немесе қосу түрінде қайта құрулар тек қана өкілетті мемлекеттік органдардың келісімі бойынша жүзеге асырылуы мүмкін.</p> <p>15.3 Бөлу немесе боліп шығару түріндегі Серіктестікті ықтиярсыз қайта құру Қазақстан Республикасының заң актілерімен белгіленген жағдайларда өкілетті мемлекеттік органдардың немесе соттың шешімі бойынша жүзеге асырылады.</p> <p>15.4 Қайта құруга қатысуышы Серіктестіктер, біріктіру және боліп шығару түрінде қайта құру жағдайларын қоспағанда, жаңадан пайда болған Серіктестіктерді мемлекеттік тіркеуден өткен сәттен бастап тоқтатылады және заңды тұлғаларды бірыңғай мемлекеттік регистрінен алынып тасталады. Біріктірілеттін Серіктестік оны басқа Серіктестікке біріктірілгенін тіркеген сәттен бастап тоқтатылады және заңды тұлғалардың бірыңғай мемлекеттік регистрінен алынып тасталады.</p> <p>15.5 Серіктестік оның қатысуышыларының шешімі бойынша кез келген негіз бойынша таратылуы мүмкін.</p> <p>15.6 Серіктестік сот шешімі бойынша келесі жағдайларда таратылуы мүмкін.</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ банкрот болғанында; ➤ серіктестікті құру кезінде заңдардың түзетуге келмейтін сипатта бұзылуына жол берілуіне байланысты оны тіркеу жарамсыз деп танылғанда; | <ul style="list-style-type: none"> ➤ в случае ликвидации Товарищества; ➤ по решению общего собрания участников; ➤ по решению суда; ➤ если в результате уменьшения уставного капитала его размер станет меньше минимального. <p>15.2 Реорганизация Товарищества в форме слияния, присоединения, разделения, выделения, преобразования производится добровольно по решению общего собрания участников в порядке, установленном законодательством Республики Казахстан. В случаях, установленных законодательными актами, реорганизация в форме присоединения или слияния может быть осуществлена только с согласия уполномоченных государственных органов.</p> <p>15.3 Принудительная реорганизация товарищества в форме разделения или выделения осуществляется по решению уполномоченных государственных органов или суда в случаях, установленных законодательными актами Республики Казахстан.</p> <p>15.4 Товарищества, участвующие в реорганизации, за исключением случаев реорганизации в форме присоединения и выделения, прекращаются с момента государственной регистрации вновь возникших товариществ и исключаются из единого государственного регистра юридических лиц. Присоединяемое товарищество прекращается с момента регистрации его присоединения к другому товариществу и исключается из единого государственного регистра юридических лиц.</p> <p>15.5 Товарищество может быть ликвидировано по решению общего собрания участников по любому основанию.</p> <p>15.6 Товарищество может быть ликвидировано по решению суда в следующих случаях:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ банкротства; ➤ признания недействительной регистрации товарищества в связи с допущенными при его создании нарушениями законодательства, которые носят неустранимый характер; ➤ осуществление деятельности без надлежащего разрешения (лицензии) либо |
|---|--|

| | |
|---|--|
| <p>➤ тиісті рұқсат алынбаган (лицензия) қызметі, немесе заң актілерімен тығым салынған, немесе заңдарды бірнеше рет немесе өрескел бұза отырып қызметті жүзеге асырганда.</p> <p>15.7 Жарғылық капиталдың азайтудың нәтижесінде оның мөлшері ең аз мөлшерден төмен болып қалған жағдайларда, қатысуышы бір жылдың ішінде жарғылық капиталга қосынша салымдар енгізуге міндетті. Басқа жағдайларда серіктестіктеі мүдделі адамдардың отініші бойынша сом шешімі бойынша таратылады.</p> <p>15.8 Серіктестіктең ерікті таратылуы қатысуышылардың тағайындалған тарату комиссиясымен жүргізіледі. Серіктестіктең ықтиярызы таратқан жағдайда оны тарату туралы міндеттер сом шешімімен, Серіктестіктең өзіне, Серіктестіккен өкілеттік берілген органға, немесе сом тағайындаған басқа органға (тұтаға) жүктеледі.</p> <p>15.9 Серіктестіктең таратылуы туралы әрекеттер Қазақстан Республикасының заңдарымен белгіленген талаптарды ұстана отырып жүргізіледі.</p> <p>Тарату туралы мәліметті заңды тұлғалардың бірыңғай мемлекеттік регистріне енгізген сәттен бастап таратылу аяқталған, ал Серіктестік өз қызметтің тоқтатқан болып есептеледі.</p> | <p>деятельности, запрещенной законодательными актами, либо с неоднократным или грубым нарушением законодательства.</p> <p>15.7 В случаях, когда в результате уменьшения уставного капитала его размер станет меньше минимального размера, участники обязаны в течение одного года внести соответственные дополнительные вклады в уставной капитал. В ином случае Товарищество подлежит ликвидации по решению суда по заявлению заинтересованных лиц.</p> <p>15.8 Добровольная ликвидация Товарищества производится назначенней участниками ликвидационной комиссией. В случае принудительной ликвидации Товарищества обязанности по его ликвидации решением суда могут быть возложены на само Товарищество либо уполномоченный товариществом орган, чибо иной орган (лицо), назначенный судом.</p> <p>15.9 Действия по ликвидации Товарищества производятся с соблюдением требований, установленных законодательством Республики Казахстан. Ликвидация считается завершенной, а Товарищество прекратившим свою деятельность с момента внесения записи об этом в единый государственный регистр юридических лиц.</p> |
| <u>16. ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ.</u> | |
| <p>16.1. Егер осы Жарғының бір ережесі жарапсыз болса, ол қалған ережелердің күшине әсер етпейді. Жарапсыз ереже құқықтық жағынан мүмкін және магынасы үқсас ережемен ауыстырылады.</p> <p>16.2. Жарғына, Қатысуышылардың жараптық жиналыс шешімі бойынша. Қазақстан Республикасының заңдарына қайши келмейтін өзгертулер мен толтырулар енгізілуі мүмкін.</p> <p>16.3. Осы Жарғы қарастырмagan барлық мәселелер Қазақстан Республикасының қолданыстағы заңдарына сыйкес шешіледі.</p> | <p>16.1. Если одно из положений настоящего Устава становится недействительным, то это не затрагивает остальных положений. Недействительное положение заменяется допустимым в правовом отношении, близким по смыслу положением.</p> <p>16.2. Изменения и дополнения к Уставу, не противоречащие законодательству Республики Казахстан могут быть внесены по решению общего собрания участников.</p> <p>16.3. Все вопросы, не урегулированные настоящим Уставом, решаются в соответствии с действующим законодательством Республики Казахстан.</p> |

17.КУШІНЕ ЕНУ.

17.1. Осы Жарғы Серіктестікі мемлекеттік тіркеу алған сәттен бастап күшіне енеді.

17. ВСТУПЛЕНИЕ В СИЛУ.

17.1. Настоящий Устав вступает в силу с момента государственной регистрации Товарищества.

ҚАТЫСУШЫЛАР/УЧАСТНИКИ:

Гришин Сергей Викторович

Демченко Алексей Александрович

Частная компания «TURLOV PRIVATE HOLDING Ltd.»
в лице Лозовой О.С.

